

Les Propos de la Tour



VILLE DE DONNACONA

Journal d'information municipale



Mot du Maire



Le 1^{er} novembre dernier, le rôle triennal d'évaluation foncière pour les années 2017-2018-2019 a été déposé avec une hausse moyenne de 7%.

Le 12 décembre dernier se tenait la séance d'adoption du budget 2017. L'ensemble des directeurs et le Conseil Municipal ont travaillé à l'élaboration et à l'équilibrage du budget. C'était une première pour moi et je tiens à les remercier pour leur appui.

À la suite du dépôt du rôle, la valeur moyenne des résidences unifamiliales est de 202 460 \$ et la hausse du compte de taxes sera de 1,03%, une hausse tout à fait acceptable compte tenu de la qualité des services offerts.

En cette fin d'année, à l'approche des fêtes, je vous adresse, en mon nom personnel et au nom du Conseil Municipal, mes meilleurs vœux de Joyeuses Fêtes. Profitez bien de ce temps d'arrêt avec ceux qui vous sont chers.

Revenez-nous en santé, débordant d'énergie pour amorcer une année 2017 remplie de projets !

Jean-Claude Léveillé, Maire
Ville de Donnacona

EN DIRECT DU CONSEIL

DÉPÔT DU RÔLE TRIENNAL D'ÉVALUATION FONCIÈRE, ANNÉES 2017, 2018 ET 2019

Avis est par les présentes donné que le rôle triennal d'évaluation foncière de la Ville de Donnacona, devant être en vigueur durant les exercices financiers 2017, 2018 et 2019, a été déposé au bureau du soussigné le 31 octobre 2016, et que toute personne peut en prendre connaissance à l'hôtel de ville au 138, avenue Pleau à Donnacona, durant les heures régulières de bureau.

Conformément aux dispositions de l'article 74 de la Loi sur la fiscalité municipale, avis est également donné que toute personne qui a un intérêt à contester l'exactitude, la présence ou l'absence d'une inscription à ce rôle, relativement à un bien dont elle-

même ou une autre personne est propriétaire, peut déposer une demande de révision en vertu de la section I du chapitre X de cette Loi.

Pour être recevable, une telle demande de révision doit remplir les conditions suivantes:

- être déposée avant le 1^{er} mai 2017;
- être déposée à l'endroit suivant ou y être envoyée par courrier recommandé:

**Service de l'évaluation foncière
MRC de Portneuf**
185, Route 138
Cap-Santé, Québec
G0A 1L0

- Être faite sur le formulaire prescrit à cette fin et disponible au bureau de la MRC de Portneuf à l'adresse ci-dessus indiquée ou sur le site Internet de la MRC au www.mrc.portneuf.com;
- être accompagnée de la somme d'argent déterminée par le règlement numéro 352 de la MRC de Portneuf et applicable à l'unité d'évaluation visée par la demande. La somme exigée est payable en argent comptant, par mandat-poste ou par chèque visé fait à l'ordre de la MRC de Portneuf.

Donné à Donnacona, le 16 novembre 2016.

*Le greffier,
Pierre-Luc Gignac, avocat*

SUITE À LA SÉANCE D'ADOPTION DU BUDGET 2017

Voici les taux de taxation en vigueur au 1er janvier 2017 et ceux des deux années précédentes :

DÉFINITION	2015	2016	2017
Taxes foncières			
Taxe foncière catégorie résiduelle et autre	0,78 \$/100	0,79 \$/100	0,74 \$/100
Taxe foncière catégorie immeubles de six logements et plus	0,79 \$/100	0,80 \$/100	0,78 \$/100
Taxe foncière catégorie des immeubles industriels	1,90 \$/100	1,92 \$/100	1,86 \$/100
Taxe sur terrains vagues desservis	1,56 \$/100	1,58 \$/100	1,48 \$/100
Taxe sur immeubles non- résidentiels	1,46 \$/100	1,48 \$/100	1,43 \$/100
Taxe agricole	0,78 \$/100	0,79 \$/100	0,74 \$/100
Taxe spéciale d'aqueduc	0,0453	0,0453	0,0453
Taxe spéciale d'égout	0,0062	0,0062	0,0062
Taxe sur l'évaluation	36,00 \$	38,00 \$	38,00 \$
	/unité d'évaluation	/unité d'évaluation	/unité d'évaluation
Aqueduc	254,00 \$	265,00 \$	260,00 \$
Égout	156,00 \$	158,00 \$	158,00 \$
Boues de fosses septiques	67,24 \$	67,24 \$	67,24 \$
Ordures	167,00 \$	152,00 \$	149,00 \$
Eau à Neuville	444,00 \$	463,00 \$	455,00 \$
Eau au compteur	0,56 \$/m3	,58 \$/m3	,57 \$/m3
Taux global de taxation	1,2932	1,2848	1,1817
Taux droit de mutation	1,08	1,08	1,00
Taux d'intérêt sur taxes	12% + 5%		
Pénalité	12% + 5%		
Pénalité	12% + 5%		
Pénalité			

Julie Alain, CPA, CMA
Trésorière et directrice des services administratifs

À COMPTER DU 4 JANVIER 2017

Défense de stationner **EN TOUT TEMPS DU CÔTÉ PAIR DE LA RUE KERNAN** (entre la rue Notre-Dame et l'avenue Jacques-Cartier)



La Ville de Donnacona tient à vous informer qu'elle ajoutera à sa réglementation actuelle sur les interdictions de stationnement (RMU-2016), la partie sud-ouest de la rue Kernan (adresses ayant un numéro civique pair) à compter du 4 janvier 2017, et ce, pour un projet-pilote d'une durée d'un an.

La ville étant désireuse d'augmenter la sécurité des piétons utilisant la rue Kernan, cette interdiction permettra, entre autres, de favoriser le déplacement sécuritaire de nos piétons et plus particulièrement de nos jeunes écoliers en période scolaire ou des enfants se déplaçant pour se rendre au camp de jour en période estivale. Un marquage au sol délimitera un corridor piéton dès le printemps prochain.

Service des travaux publics
Courriel : travauxpublics@villedeonnacona.com
Téléphone : 418 285-2731

PROLONGATION DE LA FERMETURE DE LA RUE NOTRE-DAME JUSQU'AU 1^{ER} FÉVRIER 2017



La Ville de Donnacona tient à vous informer de la poursuite de la fermeture de la rue Notre-Dame jusqu'au 1^{er} février 2017.

Les travaux n'étant pas tout à fait terminés, plusieurs camions circulent toujours dans le secteur quotidiennement. La prolongation de cette fermeture permettra à l'entrepreneur de traverser la rue de façon sécuritaire et d'éviter des problématiques pour les automobilistes. De plus, la disposition des terres de remblais pourra s'effectuer en une seule opération plutôt que deux, permettant ainsi une économie substantielle des coûts.

Bien que l'érosion des berges et ses conséquences soient hors de notre contrôle, soyez assuré que la Ville de Donnacona est consciente des inconvénients causés par cette fermeture. Nous mettrons tout en œuvre pour que cette réouverture se tienne au plus tard le 1^{er} février 2017.

Merci de votre compréhension et joyeuses fêtes !

LISTE DES AMÉLIORATIONS LOCATIVES 2016

Service des loisirs et de la culture

Quand on pense au Service des loisirs et de la culture, on se réfère souvent aux activités du service et des sports offerts. Au-delà des activités se situent l'entretien et la préservation des bâtiments et l'aménagement de nouveaux sites pour satisfaire et répondre à la demande croissante des citoyens. Voici donc la liste des améliorations locatives 2016 pour ce service, totalisant un investissement de 231 500 \$.

AMÉLIORATIONS LOCATIVES (ARÉNA, PARCS, Maison de la Culture Georges-Hébert-Germain (MCGHG), ETC):

Acquisition d'un véhicule utilitaire pour l'entretien du parc Donnacona.

Bacs de recyclage aréna

- Hall d'entrée, hall du casse-croûte, passerelle, gymnase et vestiaires.

Augmentation des espaces de rangement pour les organismes de sports de glace

- Patinage artistique ;
- Hockey scolaire école primaire.

Réfection complète du bureau du hockey mineur

- Salle de réunion supplémentaire.

Réfection de la devanture du casse-croûte

- Changement du comptoir de service ;
- Ajout d'une porte-accordéon.

Modernisation des équipements

requis en cas de blessure

- Civière ;
- Table d'immobilisation.

Réfection de l'entrée principale de l'aréna

- Refaire le trottoir de béton donnant accès à l'aréna ;
- Construction d'une montée pour les fauteuils roulants ;
- Installation de vides bottes.

Installation de marches antidérapantes dans l'escalier menant aux vestiaires.

Réfection du béton dans le hall du casse-croûte.

Aménagement extérieur

- Borne de béton délimitant l'aire de stationnement autour de la nouvelle section (système de réfrigération) ;
- Réfection du drain d'écoulement de l'eau de pluie provenant de la toiture.

Réfection d'une partie du parc de l'âge d'or

- Remplacement des tapis du mini-putt ;
- Rénovation du terrain de croquet.

Acquisition de 90 bacs de récupération dans les parcs, les espaces verts et à l'extérieur des bâtiments de la municipalité.

Construction d'un parcours de marche dans le parc Donnacona.

Aménagement d'une aire de repos près des terrains de soccer et de football

- Phase 1-plantation de 10 arbres

matures.

Installation de balançoires dans le parc Montreuil.

Installation de balançoires parent-enfant dans le parc Marcoux et dans le parc Donnacona.

Ajout de mobilier urbain dans le parc Montreuil (bancs, poubelles, tables).

Installation d'un système d'alarme dans l'entrepôt.

Installation d'un système de détection incendie à la MCGHG.

Branchement du système d'alarme de la nouvelle section avec la centrale.

Installation de lumières dans le parc canin.

Ajout d'une poubelle pour excréments de chien dans le parc Montreuil.

Pause d'asphalte dans diverses sections

- Asphaltage de la dalle du skate parc ;
- Asphaltage de la piste cyclable en arrière de l'aréna ;
- Construction d'une bordure de béton pour faciliter l'écoulement de l'eau de pluie ;
- Asphaltage de l'intérieur de l'entrepôt.

Amélioration de l'entrée électrique de l'entrepôt (ajout de force de filage).

Ajout de 3 (trois) nouvelles sections d'estrader.

Réfection de la clôture (zone de l'avant-champ) du terrain de baseball majeur afin d'améliorer la sécurité des joueurs et des spectateurs.

Installation de panneaux de « parc sans fumée » pour se conformer à la Loi antitabac.

Installation de gouttières au-dessus des portes de l'entrepôt et sur le pourtour de la MCGHG.

Réfection de l'affiche indiquant la MCGHG.

Séparation de la cuisine et de l'espace atelier au 2^e étage de la MCGHG.

Confection d'un espace de rangement supplémentaire pour le bar MCGHG.

Acquisition de nouvelles chaises pour la salle de spectacle de la MCGHG.

Confection d'un espace billetterie à l'intérieur de la MCGHG.

ENTRETIEN LONGUE DURÉE :

Nettoyage des conduits de ventilation du système de chauffage.

Nettoyage du système de récupération de chaleur

- Amélioration de la qualité de l'air.

Peinturage de l'enceinte (nouvelles couleurs):

- Hall du casse-croûte ;
- Hall d'entrée.

Réparation des bancs du parc d'accueil.

Grand lavage des tapis de la MCGHG.



SYLVAIN TURGEON SERVICES FINANCIERS INC.
conseiller en sécurité financière
INDUSTRIELLE ALLIANCE

455, rue Marais, bur. 295, Québec (Québec) G1M 3A2

tél. : 418 687-9449, poste 263
sans frais : 1 800 665-9287
télééc. : 1 877 781-7381
cell. : 418 283-4626



Desjardins
Caisse populaire
de Les Écureuils

Siège social
984, rue Notre-Dame
Donnacona (Québec) (418) 285-0505
Télécopieur: (418) 285-0480
G3M 1J5

LA FORCE D'UN SERVICE PERSONNALISÉ!

Line Marois, Pl. fin.
Directrice générale
line.marois@desjardins.com

Nancy Dussault, Pl. fin.
Conseillère en finances personnelles
nancy.j.dussault@desjardins.com

HEURES D'OUVERTURE:
Lundi, mardi, mercredi, vendredi
Jeudi

SERVICE COURANT
10h00 à 15h00
10h00 à 20h00

SERVICE CONSEIL
10h00 à 15h00
10h00 à 20h00
Sur rendez-vous en dehors des heures régulières

ARÉNA

L'administration est fermée à partir du 23 décembre jusqu'au 3 janvier 2017 inclusivement. De retour le 4 janvier.

L'aréna est fermé le 24-25-26 décembre et le 31-1-2 janvier 2017.

HORAIRES DU TEMPS DES FÊTES

HÔTEL DE VILLE

L'administration est fermée à partir du 23 décembre jusqu'au 3 janvier 2017 inclusivement. De retour le 4 janvier 2017.

BIBLIOTHÈQUE

24, 25, 26 et 31 décembre 2016 – FERMÉ.

1 et 2 janvier 2017 – FERMÉ

COORDONNATEUR ADJOINT DU CAMP DE JOUR DE DONNACONA (2 POSTES)

Description du poste

Sous la supervision du coordonnateur en chef du camp de jour, le coordonnateur adjoint devra participer à la planification, à l'organisation, à la réalisation et plus particulièrement à l'animation du camp de jour.

Tâches

- Participer à la planification et à la réalisation des entrevues du personnel d'animation ;
- Superviser les sorties estivales ;
- Planifier l'animation générale du camp de jour ;
- Superviser les moniteurs et leur équipe d'animation ;
- Préparer, organiser et animer la thématique estivale ;
- Planifier et réaliser la réunion de parents ;

- Superviser le service de garde.

Durée du contrat

- De mai à août (440 heures), selon entente avec le service des loisirs ;
- La personne retenue devra participer à un stage de formation.

Salaire

- 13 \$ de l'heure.

Exigences

- Être étudiant ;
- Étudier dans un domaine lié à l'intervention à l'enfance, aux loisirs ou tout autre domaine connexe serait un atout ;
- Être au minimum âgé de 18 ans à la première journée officielle de travail ;
- Avoir au minimum deux ans d'expérience en animation ;

- Compléter une demande de vérification des antécédents dans le cadre d'une politique de filtrage des personnes appelées à œuvrer auprès des jeunes.

À compétence équivalente, une priorité sera accordée aux résidentes et résidents de la Ville de Donnacona.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir une lettre de motivation ainsi qu'un curriculum vitae avant le 27 janvier 2017 à 16 h. Les demandes doivent être transmises à l'attention de Réjean Langlois par courriel à langlois@villededonnacona.com ou en personne au secrétariat du service des loisirs (à l'aréna).

Pour toutes questions, vous pouvez contacter le Service des loisirs au numéro de téléphone suivant : 418 285-3284 poste 223.

COORDONNATEUR - CLUB DE BASEBALL DONNACONA/PONT-ROUGE

Le conseil d'administration du club de baseball mineur soccer Donnacona/Pont-Rouge est à la recherche d'un (e) coordonnateur (trice) pour la saison 2017. Si tu es une personne qui aime le baseball, qui a un esprit organisateur et qui a à cœur que les jeunes vivent une belle saison de baseball, cet emploi est pour toi.

Fonctions

Sous la supervision du conseil d'administration, le coordonnateur (trice) aura la responsabilité de l'arbitrage/marquage, de créer un guide pour les parents et pour les entraîneurs en vue de la prochaine saison, de fournir un encadrement et un support pour les entraîneurs, d'encadrer le déploiement du programme Rallye Cap et d'assurer un bon déroulement des activités régulières du club.

Tâches

- Planifier, organiser les horaires des arbitres et marqueurs ;
- Soutenir les entraîneurs dans leurs fonctions ;
- Gérer les horaires des terrains ;
- Participer aux rencontres de début de saison ;
- Selon les besoins, être présent le soir et la fin de semaine sur les terrains de baseball.

Exigences

- Être âgé de 16 ans et + ;
- Retourner aux études en septembre 2017 ;
- Avoir une expérience et des connaissances pertinentes en baseball ;
- Posséder des aptitudes à travailler

en équipe, grand sens de l'autonomie et des responsabilités.

Conditions de travail

- Horaire variable
 - o Février à avril : moyenne de 5 h/ semaine* ;
 - o Mai à août : moyenne de 15 h/ semaine ;
- Salaire à 12,65 \$/heure.

Veillez faire parvenir votre candidature (C.V. et lettre de motivation) :

Club de baseball
Donnacona/Pont-Rouge
10, rue de la Fabrique
Pont-Rouge (Québec) G3H 1A1

marc.voyer@ville.pontrouge.qc.ca

La date de fin de la mise en candidature est le 27 janvier 2017.

KATI DES GRANGES
DESIGNER D'INTERIEUR

- Bureau de design intérieur
- Plans et devis
- Armoires de cuisine et salles de bains
- Habillage de fenêtres et îlots
- Décoration, céramique, comptoirs
- Robetterie, baignoires, douches
- RBQ 5079-1452-01

576, boul. Gaudreau, Donnacona
418 462-1380
www.kparcuisinesetsallesdebains.com

cuisines salles de bains
K par KK

RAYMOND DÉSILETS SUZIE GRONDIN

PHARMACIENS PROPRIÉTAIRES AFFILIÉS

430, Route 138, Donnacona (Québec) G3M 1C2

Tél.: (418) 285-3131
Fax: (418) 285-3323



Marco Poulin, AVC

Conseiller en sécurité financière
Conseiller en assurance et rentes collectives
Représentant en épargne collective

324, rue Brière
Donnacona (Québec) G3M 1S7
Tél.: (418) 285-2470
1 877 285-247
Courriel: sflp@me.com



Chiropratique • Massothérapie
Yoga • Tous niveaux
Prénatal & Postnatal
418 285.5526

200, rue Commerciale, suite 201, Donnacona
www.santedonnacona.com

Coiffure Jack A
Jacques Allard prop.
292 Avenue Mathieu
Donnacona, Québec
418.462.0975

eko GARAGE
André Frenette
Mécanique générale

- Vente de véhicule d'occasion
- Mise au point
- Suspension
- Antirouille
- Essence avec service
- Direction
- Freins
- Pneus

106, rue Notre-Dame, Donnacona (QC) G3M 1G1
418 285-0717

ÉLECTRICITÉ
DENIS Gignac INC.

130, rue Pépin, Donnacona G3M 1B1
Tél.: 418 285-0242 • Fax: 418 285-5534

André Blanchette & Fils inc.
TRANSPORT EN VRAC • TERRE TAMISÉE • SABLE • PIERRE CONCASÉE
EXCAVATION • NIVELAGE • TERRASSEMENT • DÉNEIGEMENT
LOCATION DE MACHINERIE • 10 - 12 ROUES ET SEMI-REMORQUE

Depuis 1948
Yves Blanchette

349, Avenue Jacques-Cartier
Donnacona (Québec) G3M 2B6
Tél.: 418 285-2030
Fax: 418 285-0165

Centre de Rénovation
Home Hardware
Centre de Rénovation
Germain Inc.
213, rue Commercial
Donnacona
Québec
G3M 1W2

T 418 285 2315 / 2316
F 418 285 2121

Fleuriste
Boutique Mon Décor
Fleurs et plantes pour toutes occasions
Mariage, Funéraire et Fêtes
aménagement de végétaux
418-462-1772

Katia Savoie 203 Notre-Dame Donnacona, Qc., G3M 1G6
boutiquemondecor@hotmail.com

Centre de Beauté Solange

- Coiffure • Esthétique • Électrolyse
- Épilation au lazer • Manucure UV
- Maquillage permanent • Body piercing
- Acrochordon (papillôme)
- Lésions vasculaires • Massage

342, de l'Église, Donnacona G3M 2A3 Tél.: 418 285-3422

COORDONNATEUR EN CHEF - CAMP DE JOUR

Description du poste

Sous la supervision du directeur adjoint du service des loisirs, le coordonnateur en chef devra participer à la planification, à l'organisation et à la réalisation du camp de jour.

Tâches

- Participer à la planification et à la réalisation des entrevues du personnel d'animation ;
- Planifier, organiser et réserver les sorties estivales ;
- Tenir à jour l'inventaire du matériel ;
- Planifier et animer la formation des moniteurs ;
- Préparer et organiser la thématique estivale, et la qualité des animations ;

- Planifier et réaliser la réunion de parents ;
- Superviser et encadrer les moniteurs pendant le camp de jour appliquer le cadre de référence et poursuivre le programme tremplin santé.

Durée du contrat

- **De janvier à mai 2017** : à temps partiel (1 à 2 journées par semaine; 1 journée = 7 heures); l'horaire devra être déterminé avec la direction ;
- De juin 2017 à août 2017 : à temps plein (40 heures par semaine);
- La personne retenue devra participer à un stage de formation.

Salaire

Entre 14\$ et 16 \$ de l'heure selon l'expérience.

Exigences

- Être étudiant ;
- Étudier dans un domaine lié à l'intervention à l'enfance, au loisir ou tout autre domaine connexe serait un atout; connaissance des médias sociaux et des différents logiciels de la suite Office ;
- Être au minimum âgé de 18 ans à la première journée officielle de travail ;
- Avoir au minimum deux (2) ans d'expérience en animation de groupe d'enfants ;
- Une expérience en gestion de

camp de jour serait un atout;

- Compléter une demande de vérification des antécédents dans le cadre d'une politique de filtrage des personnes appelées à œuvrer auprès des jeunes. À compétence équivalente, une priorité sera accordée aux résidents de la Ville de Donnacona.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir une lettre de motivation ainsi qu'un curriculum vitae avant le 6 janvier 2017 à 16 h. Les demandes doivent être transmises à l'intention de Réjean Langlois par courriel à langlois@villedeonnacona.com ou en personne au secrétariat du Service des loisirs (à l'aréna).

SOIRÉE DES BÉNÉVOLES, FÉLICITATIONS À TOUS LES RÉCIPENDAIRES !

Chaque année, le conseil municipal reçoit les nombreux bénévoles œuvrant dans plusieurs organismes de la ville. C'est l'occasion de souligner leur implication et de les remercier. Cette année, le Donn'à cœur a été remis à :

Dans la catégorie : Développement exceptionnel :

Le Relais de la Pointe-Aux-Écureuils

Dans la catégorie : Événement spécial :

Le marché du Flâneur du Relais de la Pointe-Aux-Écureuils

Dans la catégorie : Initiative citoyenne :

La vente de garage aux Écureuils
Monsieur Bertrand Gemme

Hommage spécial :

Monsieur Alan Gauthier

Coup de cœur du jury :

Monsieur Cassien Pagé

Félicitations à tous ! Monsieur le maire, Jean-Claude Léveillé a souligné aussi l'arrivée de soixante-deux nouvelles familles en provenance du Québec, de l'Ontario et du Nouveau-Brunswick.



PARC FAMILIAL DES BERGES

Le Parc familial des Berges, situé au 10 route 138, juste avant le Pont Germain se veut, un site de choix pour les événements à caractère sportifs et de loisirs. Vous pouvez louer le chalet et le pavillon du Parc familial des Berges :

Coûts :

- **Pavillon seulement** : 130 \$ taxes incluses et service de conciergerie tables et chaises pour 42 personnes
- **Pavillon et kiosque** : 175 \$ le kiosque ne peut être loué seul

Commodités : poêle avec four, micro-ondes, grand réfrigérateur, vestiaire. Durant la période estivale, plusieurs améliorations ont été apportées pour offrir de nouvelles commodités.

Le Parc familial des berges offre maintenant de nouvelles technologies à la fine pointe : téléviseur 50 pouces, système audio, internet sans fil; tout pour permettre la présentation de formations, de conférences, de rencontres d'employés et beaucoup plus.

Pour réservation : 418 285-3284 poste 221.

Information : 418 285-5655 ou par courriel : cinaf@globetrotter.net



Services d'aide à l'emploi **Emploi Québec**
Vous avez de la difficulté à trouver ou à conserver un emploi?
PORTNEUF
100, route 138, bureau 205
Donnacona (Québec) G3M 1B5
Tél. : 418 285-0285 – www.ape.qc.ca

COOPÉRER À LA VIE AU QUOTIDIEN DE LA FAMILLE
Alain ACTIVE

BIENVENUE À LA CAISSE DES JARDINS DU CENTRE DE PORTNEUF
Depuis le 1^{er} janvier 2015, les Caisses Desjardins de Donnacona et du Centre de Portneuf forment la nouvelle Caisse Desjardins du Centre de Portneuf. Même service personnalisé et attentionné dans une offre de service bonifiée. Venez nous rencontrer!

Centre de services de Donnacona : 418 285-2525
Siège social : 418 285-2434
desjardins.com

Desjardins
Caisse du Centre de Portneuf
Coopérer pour créer l'avenir

LES MÉCANISMES DE L'ÉVALUATION MUNICIPALE (PARTIE 1/2)

En matière d'évaluation municipale, le début de l'année 2017 sera caractérisé par le dépôt du nouveau rôle d'évaluation foncière modernisé qui sera en vigueur pour les trois (3) prochaines années. Pourquoi dit-on moderniser ? Les renseignements et formulaires utilisés dans le domaine de l'évaluation municipale dataient de plus de 30 ans et étaient conçus en fonction des méthodes et moyens de l'époque. Aujourd'hui, les nouvelles technologies et connaissances liées au domaine obligent le système administratif à s'adapter aux réalités et besoins actuels du marché.

Afin de vous permettre de mieux comprendre les grands mécanismes de l'évaluation municipale, le Service de l'urbanisme de la Ville de Donnacona vous propose une série de deux articles vulgarisés expliquant simplement son rôle et ses fondements. Celle-ci soulève de nombreux questionnements et réactions de par ses impacts directs sur l'un des investissements les plus importants de votre vie: la résidence. D'ailleurs, saviez-vous que l'évaluation foncière de tous les bâtiments et terrains présents sur le territoire de la municipalité, dont le vôtre, est disponible en ligne au www.villededonnacona.com dans la section appropriée.

L'évaluation municipale

Tout d'abord, à quoi sert l'évaluation municipale? Il s'agit d'une méthode d'évaluation, contrôlée par un ensemble de règles spécifiques, qui permet à une municipalité locale de dresser un portrait général des valeurs de tous les immeubles existants

sur son territoire, et ce, dans le but d'établir un régime de taxation (taxes municipales et scolaires) juste et objectif. À l'exception de certaines grandes villes et communautés métropolitaines comme Québec ou Montréal, ce sont très souvent les MRC ou une instance régionale qui ont la responsabilité et le mandat de procéder à la confection et à la tenue des rôles fonciers municipaux. Concrètement, l'évaluation municipale détermine la valeur réelle ou marchande d'une propriété, donc sa valeur d'échange sur un marché libre et ouvert à la concurrence. En d'autres mots, cette valeur correspond au prix le plus probable que pourrait payer un acheteur pour votre propriété lors d'une vente de gré à gré.

Une panoplie de critères

Afin d'établir la valeur réelle de ces immeubles, l'évaluateur s'appuie d'abord sur diverses caractéristiques physiques de la propriété telles que les dimensions du terrain, la qualité de construction, l'âge de la propriété ou les matériaux utilisés. Outre ces caractéristiques physiques, l'évaluation tient ensuite compte d'éléments plus contextuels comme, entre autres, la localisation de l'immeuble, le zonage, le voisinage ou la proximité de certains services. Une analyse du marché local des transactions immobilières est aussi réalisée par l'évaluateur. Cette dernière consiste à compiler et analyser les ventes comparables survenues dans le secteur immédiat ou rapproché pour établir de manière plus juste la valeur de votre immeuble.

Un rôle triennal

Le rôle d'évaluation foncière est triennal, c'est-à-dire qu'il est validé et révisé toutes les trois (3) années. Les valeurs qui y sont inscrites, comme celui qui entrera en vigueur au début de l'année 2017, reflètent les conditions et valeurs du marché qui existaient le 1er juillet précédant l'année du dépôt du nouveau rôle, soit un an et demi plus tôt, et dans ce cas-ci en juillet 2015. C'est d'ailleurs ce qui peut expliquer en partie pourquoi la valeur réelle ne correspond pas toujours au prix payé lors de l'acquisition d'une nouvelle propriété. La date de dépôt, soit le jour où le contenu du nouveau rôle est rendu public, se fait entre le 15 août et le 15 septembre et entre en vigueur le 1er janvier suivant. Les valeurs qui y sont nouvellement inscrites serviront de référence pour le calcul des taxes municipales des trois années suivantes, de là le cycle triennal.

Nous espérons que ces informations vous seront utiles et qu'elles auront pu vous éclairer sur les mécanismes de l'évaluation municipale. La seconde partie de cette rubrique, dédiée à la contestation de l'évaluation foncière de votre résidence et aux impacts des permis émis sur celle-ci, paraîtra le mois prochain. Pour toute autre question ou pour de plus amples informations, n'hésitez pas à consulter le site internet de MRC de Portneuf au www.mrc.portneuf.com ou à contacter directement le service d'évaluation au 418-285-3744.

RECONNAISSANCE DES EMPLOYÉS MUNICIPAUX

Lors de la soirée annuelle des fêtes des employés municipaux, quelques employés ont reçu un certificat de reconnaissance pour leurs années d'ancienneté :

20 ans de services



◀ **Monsieur Alain Martel, directeur des services techniques et le l'hygiène du milieu. La retraite est prévue en juin 2017.**



▶ **Monsieur Bertrand Duquet, mécanicien au service des travaux publics, 20 ans de service**



◀ **Monsieur Luc Trépanier, contremaître au service des loisirs et de la culture**

40 ans de services



Madame Francyne Bouchard, directrice des communications et adjointe administrative. La retraite est prévue à la fin de l'année 2017.

Si vous ne connaissez pas l'avenir

1 888 888-1229

PROMUTUEL
ASSURANCE

DONNACONA
LE PLUS FORT DES FORD!

Martin Latulippe

Donnacona Ford
128, boul. des Écureuils
Donnacona (Québec)
G3M 0J2

Tél. : 418 285-3311
1 800 463-8784
Télec. : 418 285-3174
martin.latulippe@donnaconaford.com

www.donnaconaford.com

FREDERICK MORIN
Propriétaire

La Bonne fourchette
RESTAURANT

SALLE DE RÉCEPTION
60 PLACES
GRANDE TERRASSE

125, RUE NOTRE-DAME
VIEUX DONNACONA (QUÉBEC) G3M 1G3
LIVRAISON : 418 285-3626
Fax : 418 283-0881

SUGGESTIONS • COMMENTAIRES : labonnefourchette@videotron.ca

imprimerie germain
e24

ROGER GERMAIN
Propriétaire

T 418 285-0827 F 418 285-3385
200, rue Boivin, Donnacona (Québec), G3M 2G5
img@globetrotter.net

Impressions commerciales de tous genres

L'Ouvroir de Donnacona

Rue Sainte-Agnès, arrière du presbytère, porte 1
418 285-1594

Dépôt tous les jours de 8h à 21h | Ouvert les mercredis de 13h30 à 16h et 18h30 à 21h

GARAGE MARTIN CÔTE

435, route 138, Donnacona
418 285-0417

Cet espace publicitaire pourrait être le vôtre.

418 285-0110

Luc Ménard

arpenteur-géomètre

230, avenue Côte
Ville de Donnacona (Québec)
G3M 2V5

Luc Ménard
arpenteur-geomètre
Tél.: (418) 285-4290
Télécopie: (418) 285-6926
lucmenar@globetrotter.net

Cet espace publicitaire pourrait être le vôtre.

418 285-0110

LE RELAIS DE LA POINTE-AUX-ÉCUREUILS AU CŒUR DES ACTIVITÉS DU 275^E ANNIVERSAIRE DE LES ÉCUREUILS

Le 25 novembre dernier, le Relais de la Pointe-Aux-Écureuils, un organisme situé dans l'église désacralisée de Saint-Jean-Baptiste de les Écureuils, dévoilait la liste des activités entourant le 275^e anniversaire de Les Écureuils. C'est le Relais qui chapeautera l'organisation de ces fêtes en 2017.



C'est devant plus de 70 personnes que le calendrier des activités a été dévoilé. Les activités seront des plus variées pour l'année 2017, passant du retour d'un tournoi de ballon-balai en février, à une compétition et un salon de drones et d'appareils télé-guidés. De plus, il y aura le retour du traditionnel encan en octobre.

Les activités qui sont déjà en place reviendront également tel le Marché du flâneur les 5, 12 et 19 août et la grande vente de garage les 26 et 27 août prochains. Cette dernière activité a regroupé plus de 120 points de vente et a attiré 3000 visiteurs en 2016.

Le Relais de la Pointe-Aux-Écureuils transformera sa salle la « Sapristi » en théâtre pour tout le mois d'avril. En effet, à compter du 6 avril et ce jusqu'au 29 avril, il y aura trois représentations par semaine (jeudi, vendredi et samedi) de la pièce de théâtre « Que reste-t-il de la rosace ! » de l'auteur Pierre Doré. Les billets seront mis en vente prochainement.

Afin d'offrir tous les renseignements relatifs à cet organisme et aux divers événements en cours et à venir, le Relais de la Pointe-Aux-Écureuils possède maintenant son site Web créé par Bertrand Gemme et Isabelle Blackburn. Vous pouvez consulter le site à l'adresse suivante : www.lesecureuils.ca.

Déjà les inscriptions vont bon train pour les différents événements. Vous pouvez joindre les responsables par courriel à l'adresse suivante : info@lesecureuils.ca que ce soit pour vous inscrire soit à titre de participants, de bénévoles ou de commanditaires. « La participation de tous est primordiale pour le succès des événements et la pérennité de l'organisme », assure M. Marc Duval, le chargé de projet de cet organisme.

D'autres événements sont au programme et d'autres sont à venir, suivez régulièrement le site Web et la page Facebook pour plus d'informations.

Guide des loisirs Hiver 2017



Période intensive d'inscription

9 au 13 janvier 2017 de 9 h à 12 h
13 h à 16 h
19 h à 20 h (lundi au jeudi)

Service des loisirs et de la culture (aréna)
300, rue de l'Église, Donnacona 418-285-3284

Programmation complète et inscription* en ligne au :
WWW.VILLEDEDONNACONA.COM

*Nous prenons les inscriptions seulement pour les activités déterminées et supervisées par le Service des loisirs et de la culture. Les activités sont les suivantes; golf, volleyball, badminton, tennis, pickleball, camp de baseball, conditionnement physique, cardio danse, stretching et tonus, patinage, scrabble et gardiens avertis.

Pour l'inscription en ligne (paiement obligatoire par carte de crédit), il est obligatoire d'avoir un compte "usager". Si ce n'est déjà fait, vous pouvez vous le procurer en communiquant avec nous!

Cours, ateliers et activités offertes

SPORTIF

Taekwondo
Karaté
Golf
Piscine
Zumba
PiYo
Volleyball
Badminton
Tennis
Pickleball
Club de course
Doux Câlins
Soccer
Camp baseball

ARÉNA

Hockey public
Patinage public


Bibliothèque
Conte en pyjama
Biblio-brico
Gardiens avertis
Local des jeunes
Club de lecture

LOISIRS RETRAITÉS

Conditionnement physique
Cardio danse
Stretching et tonus
Patinage
Club de cartes
Scrabble
Ballet-jazz, classique
Gymnastique
Salle Luc-Plamondon
Transport collectif
Cadets de l'air
Activités maison culture

PLEIN AIR

Patinoire
Glissade
Parc familial des Berges

SOCIO-CULTUREL

ÉCOLE DES ARTS

Ateliers libres
Musique
Danses Latines
Cuisine
Danse Country-Pop
Tricot
Atelier iPad et tablette Android
Salon du livre



Horaire glace Aréna de Donnacona période des fêtes 2016-2017

Date	Début	Fin	Activité
Mardi	8h00	9h50	C.P.A.
27 déc 2016	10h00	11h30	Patinage adultes et retraités
	11h30	13h00	C.P.V.
	13h00	13h10	Glace
	13h10	14h15	Patinage Public
	14h15	15h40	Hockey Public
Mercredi	8h00	9h50	
28 déc 2016	10h00	11h30	
	11h30	13h00	
	13h00	13h10	Glace
	13h10	14h15	Patinage Public
	14h15	15h40	Hockey Public
Jeudi	8h00	9h50	C.P.V.
29 déc 2016	10h00	11h30	Patinage adultes et retraités
	11h30	13h00	C.P.A.
	13h00	13h10	Glace
	13h10	14h15	Patinage Public
	14h15	15h40	Hockey Public
Vendredi	8h00	9h50	
30 déc. 2016	10h00	11h30	
	11h30	13h00	
	13h00	13h10	Glace
	13h10	14h15	Patinage Public
	14h15	15h40	Hockey Public

Date	Début	Fin	Activité
Mardi	8h00	9h50	C.P.A.
03 jan. 2017	10h00	11h30	Patinage adultes et retraités
	11h30	13h00	C.P.V.
	13h00	13h10	Glace
	13h10	14h15	Patinage Public
	14h15	15h40	Hockey Public
Mercredi	8h00	9h50	
04 jan. 2017	10h00	11h30	
	11h30	13h00	
	13h00	13h10	Glace
	13h10	14h15	Patinage Public
	14h15	15h40	Hockey Public
Jeudi	8h00	9h50	C.P.V.
05 jan. 2017	10h00	11h30	Patinage adultes et retraités
	11h30	13h00	C.P.A.
	13h00	13h10	Glace
	13h10	14h15	Patinage Public
	14h15	15h40	Hockey Public
Vendredi	8h00	9h50	C.P.A.
06 jan. 2017	10h00	12h00	Tournoi Midget
	12h00	18h00	Tournoi Midget

VOUS ÊTES AMATEUR DE PÉTANQUE ?

Savez-vous qu'il est possible de jouer à la pétanque, même en saison hivernale. C'est une activité gratuite qui se tient au boulo-drome du lundi au vendredi de 13 h 30 au 15 h 30. Le boulo-drome est situé à côté de la salle Donnallie. Vous voulez en savoir davantage, communiquez avec monsieur Frank Beaulieu au 418 285-0106.

CALENDRIER DES COLLECTES

Secteur	Date	Matériau
Secteur 1	29 décembre	déchets
	5 janvier	recyclage
Secteur 2	5 janvier	matières organiques
	27 décembre	déchets
	4 janvier	recyclage
	4 janvier	matières organiques

La cueillette des sapins, le 17 janvier sur tout le territoire de la ville.

N'oubliez pas :

- D'enlever toutes les décorations;
- Couper le sapin s'il a une longueur de plus de sept (7) pieds;
- Placer le sapin, dégagé de la neige et de la glace, en bordure de rue la veille de la collecte ou au plus tard à 6 h le jour de la collecte.



Maison de la Culture
Georges-Hébert-Germain

Conférence voyages

Pierre Filteau
Vaincre le sommet
Samedi 21 janvier 2017, 20 h

ENTRÉE
GRATUITE

Diabète et haute altitude, le défi du Pérou. Le Dr. Pierre Filteau vous raconte son voyage au Pérou en collaboration avec l'Association Les diabétiques de Québec.



www.maisondelacultureghg.com

270, rue Notre-Dame, Donnacona G3M 1G7 • 418 285-3284

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

Le Comité culturel de Donnacona a le plaisir d'inviter la population à son assemblée générale annuelle qui aura lieu le mercredi 25 janvier 2017 à 18 h 30 dans la grande salle de la Maison de la culture Georges-Hébert-Germain.

Cette assemblée est l'occasion pour vous de prendre connaissance des états financiers du Comité culturel, de ses réalisations ainsi que des projets à venir.

Au plaisir de vous y rencontrer!

SOIRÉE DE DANSE

Au profit de la Fabrique Notre-Dame de Donnacona

Soirée de danse le samedi 14 janvier 2017 à 20 h avec Mario Paquet au sous-sol de l'église Sainte-Agnès de Donnacona.

Coût 8\$ (vestiaire inclus).

Pour informations : Louise PATERSON au 418 285-0734 ou presbytère 418 285-1884.



LE PARC CANIN EST OUVERT À L'ANNÉE

Chaque jour, un employé municipal procède au déneigement des sentiers menant au parc et au déblaiement des portes donnant accès au parc. L'ajout d'un système de lumières permet également l'utilisation de cet espace en soirée.

Bienvenue à tous les propriétaires de chien



PLAISIRS D'HIVER PORTNEUVOIS

**SAMEDI SPORTIF DANS LE PARC DONNACONA
11 février 2017 NOUVEAU!!**

9 h à 16 h Tournoi de hockey bottines sur glace
Accès à la salle Donnallie pour les participants et les spectateurs

13 h Patinage et chocolat chaud (offert par le Local des jeunes de Donnacona)

16 h Apéro après match et remise des prix du tournoi de hockey
Salle Donnallie

**DIMANCHE EN FAMILLE AU GOLF
12 février 2017**

9 h à 12 h Déjeuner traditionnel au club de golf

À partir de 10 h Visite de la mascotte Blizzard
Jeux gonflables
Glissades (apporte ton traîneau!)
Tours de calèche (1\$ par personne)

13 h Séance de ZUMBA extérieure

14 h Tire sur la neige

15 h Fin des activités

VILLE DE DONNACONA
418 285-3284, poste 202

GIANT TIGER TIGRE GÉANT

BRUNO TREMBLAY
Propriétaire
418 285-0684
Télé. : 418 285-1473
Site web: www.tigregeant.com

Tora Donnacona Limitée
511, Route 138
Donnacona (Québec)
G3M 0A9



159, rue Commerciale
Donnacona (Québec) G3M 1W2
Tél. : 418 285-3220
Fax : 418 285-0003
Sans frais : 1 866 704-3220



www.donnaconahonda.com



photographie et encadrement
Donnacona Centre-Ville
418 285-2714 • 1 800 463-9758

photodus@globetrotter.net

Annie Dion
notaire
Conseillère juridique

325, rue de l'Église, bureau 12
Donnacona (Québec) G3M 2A2
(Centre d'achat Place Donnacona)

Tél. : 418 285-4450 • Téléc. : 418 285-0483
anniedion@notarius.net

BÉDARD GUILBAULT INC.

Société de comptables professionnels agréés
110, rue Commerciale
Donnacona G3M 1W1
Téléphone: 418 285-1234 • Téléc.: 418 285-1242
donnacona@bedardguilbault.qc.ca

CHAUSSURES POP SHOES

200, rue Commerciale, local 101, Donnacona (Québec) G3M 1W1
Tél. : 418 285-3162 • Téléc.: 418 285-3162

Électronique Emond
La clé de soi
PLACE DONNACONA
Panasonic
SAMSUNG
CAMERAipi

Claude Richard
Gérant

325, de l'Église
Donnacona - G3M 2A2
Tél.: 418 285-4535
Fax : 418 285-5537
crichard@electroniquemond.com

Comptoirs Réno Robi inc.

Centre de coupe
Spécialiste en vente et installation de comptoirs prémoulés

aussi
Vente de portes, moulures et mélamine en bois, polystyrene, thermoplastique et stratifié.

Simon Robitaille, propriétaire
R.B.Q. : 5625-9310-01

961, Notre-Dame, Donnacona G3M 1J7
Cell. : 418 285-9142 • Tél. : 418 285-0126
Fax : 418 462-0726 • www.renorobi.com

Armoire de cuisine - salle de bain - meuble sur mesure
Ébénisterie

Cuisines Laprise
122, Auger, Donnacona (Des Tigre Géant)
418 285-0400
www.cuisineslaprise.com



Voici la liste des équipes participantes à la 33^e édition du Tournoi provincial Midget métré de Donnacona

Midget A

- 1- Diablos Donnacona/Pont-Rouge
- 2- Montagnards Repentigny
- 3- Centurions 1 Boisbriand /Sainte-Thérèse
- 4- Tigres de Victoriaville
- 5- Harfangs de Beauport
- 6- Coyotes de Jonquière
- 7- Bélier de Québec
- 8- Aigles de Trois-Rivières-Ouest
- 9- Pro-Lac
- 10- Mariniers nautiques Rimouski
- 11- Lions Acton Vale
- 12- Lynx St-Raymond
- 13- Ambassadeurs de Rosemont
- 14- National 1 Lorraine/Rosemère

Midget BB

- 1- Noroit 1 Campus/DPR

- 2- Noroit 2 Campus/DPR
- 3- Nordiks Nunavik
- 4- Lions St-Jérôme
- 5- Rapido de Laval
- 6- Baroudeurs de Beauce-Centre
- 7- Éclairs de Laval
- 8- Rapides Beauce-Nord

Midget B

- 1- Diablos 1 Donnacona/Pont-Rouge
- 2- Diablos 2 Donnacona/Pont-Rouge
- 3- Éclaireurs de Lévis
- 4- Garaga 1 Saint-Georges de Beauce
- 5- Centurions 2 Boisbriand /Sainte-Thérèse
- 6- Boucs de Québec
- 7- Sénateurs de Delson
- 8- Richelieu Québec-Centre
- 9- Marco's Pub (1) Saint-Félicien (SB)
- 10- Marco's Pub (2) Saint-Félicien (ST)
- 11- Cyclones 2 Joliette
- 12- National 1 Lorraine/Rosemère

VENEZ ENCOURAGER NOS ÉQUIPES LOCALES :

Horaire Équipes Diablos Donnacona/Pont-Rouge

Midget A
Vendredi 6 janvier 2017 à 19 h 35

Midget B2
vendredi 13 janvier 2017 à 8 h

Midget B1
Vendredi 13 janvier 2017 à 9 h 15

Horaire Équipes Noroit Campus/DPR

Midget BB 2
jeudi 12 janvier 2017 à 19 h 15

Midget BB
1Vendredi 13 janvier 2017 à 13 h 5

Finales

Dimanche 8 janvier 2017
Finale midget A à 16 h

Dimanche 15 janvier 2017
Finale midget B à 16 h

Dimanche 15 janvier 2017
Finale midget BB à 17 h 30

**C'EST UN RENDEZ-VOUS
À L'ARÉNA DE DONNACONA
ET C'EST GRATUIT !**

Calendrier des activités

Date	Événement	Lieu / Organisme
28 décembre	Conte en pyjama	Bibliothèque municipale Donnacona
5 janvier	Activités diverses	Salle Donnallie/ Club de l'âge d'or
5 au 8 janvier	Tournoi provincial midget Métro A	Aréna
6 janvier	Bingo	Salle Donnallie/Club de l'âge d'or
8 janvier	Clinique initiation et/ou perfectionnement	Salle de curling/Club de curling
9 janvier	Cours de danse	Salle Donnallie/Club de l'âge d'or
9 au 13 janvier	Semaine intensive d'inscription aux loisirs	Aréna de Donnacona
9 au 14 janvier	Tournoi invitation	Club de curling Donnacona
10 janvier	Souper rencontre (repas aux frais des participants)	Réceptions Jacques-Cartier/Association des proches aidants de la Capitale-Nationale
12 janvier	Vernissage Ateliers Léz'Art	Bibliothèque municipale Donnacona
12 janvier	Activités diverses	Salle Donnallie/Club de l'âge d'or
12 au 15 janvier	Tournoi provincial midget Métro B et BB	Aréna
13 janvier	Bingo	Salle Donnallie/Club de l'âge d'or
13 janvier	Formation : « La chasse au virus »	Mouvement des Femmes chrétiennes
14 janvier	Mario Tessier	Salle Luc Plamondon/Artspec
15 janvier	Géo Circus	Salle Luc Plamondon/Artspec
16 janvier	Cours de danse	Salle Donnallie/Club de l'âge d'or
17 janvier	Collecte des sapins de Noël	RRGMRP/infocollecte 418 876-2714
25 janvier	18 h 30	Assemblée générale
18 janvier	19 h 30	Conférence thématique
18 au 22 janvier	Tournoi balais roses	Salle de curling/Club de curling
19 janvier	Activités diverses	Salle Donnallie/Club de l'âge d'or
20 janvier	Bingo	Salle Donnallie/Club de l'âge d'or
21 janvier	Biblio-Brico	Bibliothèque municipale Donnacona
21 et 22 janvier	Compétitions	Gymnase ESD/Club Flèche de l'Archer

URGENCE TRAVAUX PUBLICS

en tout temps

418 285-2731

PRÉVENTION SUICIDE

1 866 277-3553 (appelle)

La Mairie

138, avenue Pleau, Donnacona (QC) G3M 1A1

Jean-Claude Léveillée Bur. : 418 285-0110, maire # 222

Télécopieur mairie : 418 285-0020

Les Conseillers

Siège # 1 Renée-Claude Pichette 418 801-8536
Siège # 2 Serge Paquin 418 285-1958
Siège # 3 Jean-Pierre Pagé 418 285-3410
Siège # 4 Marc Hébert 418 285-4368
Siège # 5 Denis Lapointe 418 285-1268
Siège # 6 Guy Beaupré 418 285-7976

Services municipaux

Direction générale & Greffe

Sylvain Germain, directeur 418 285-0110
Pierre-Luc Gignac, greffier 418 285-0110, # 246

Direction services administratifs

Julie Alain, directrice 418 285-0110, # 224
Cour municipale 418 285-0110, # 238

Direction des communications

Francyne Bouchard 418 285-0110, # 225
Télécopieur administration 418 285-0020

Développement économique, urbanisme et inspection

Benoît Filion, directeur 418 285-0110, # 241
Télécopieur urbanisme 418 285-0454

Incendie

Raymond Benoit, directeur 1 855-266-5355
Télécopieur incendie 418 285-0020

Loisirs

René Alain, directeur 418 285-3284
Réjean Langlois, directeur adjoint
Jean-François Plamondon, directeur adjoint
Sabrina Fiset, coordonnatrice culturelle
Télécopieur loisirs: 418 285-1616

Travaux publics

Tommy Rousseau, directeur 418 285-2731
Télécopieur travaux publics : 418 285-1358

Services techniques et hygiène du milieu

Alain Martel, directeur 418 285-0343
Télécopieur 418 285-4410

Autres services

Contrôle animal, licences 418 285-0110 #221

Perdu ou retrouvé un chien 418 285 2731

Site enfouissement 418 876-2714

Heures d'ouverture des bureaux

(De la fête du travail au 30 avril)

Service de l'administration et de l'urbanisme

(Hôtel de ville) 138, avenue Pleau
Lundi au jeudi de 8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h 30
et vendredi de 8 h 30 à 16 h 30.

Service des loisirs

(aréna) au 300, rue de l'Église
Lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h 30

Travaux publics (service à la clientèle) au

100, rue Armand-Bombardier
Lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h

Séances ordinaires du conseil

Le 2^e et 4^e lundi du mois, 19 h

Séances de cour municipale

25 janvier à 18 h 30 à la salle du conseil (2^e étage)

Heures d'ouverture de la bibliothèque du 2 sept au 15 juin

Lundi 13 h 30 à 15 h 30 et 18 h 30 à 21 h
Mardi 18 h 30 à 21 h
Mercredi 18 h 30 à 21 h
Jeudi 18 h 30 à 21 h
Vendredi 9 h 30 à 11 h 30
18 h 30 à 21 h
Samedi et dimanche 13 h à 16 h